

ig til venner i St. Alfheim. Jeg sten- t med laren angå- og Andsdap. er og mer nødven- ut fra en bibelsk t. I Banda har vi skrive ned nav- vår menighet, da regjering krever

og fremtids ar- re kristne i Ban- pne og disse vil da bli ut- dette og til- eiendom. Jeg et som nu er av annet, som militært som dets

sak og føre og sitt folk ut og lære oss ved ham, å etske en kan tro på es i tro alene for alt som misjonens som så bed til God Banda. varede søster Ingstrøm.

holder tilbake
or. 11. 24.

a:

en 6, Oslo.

Ibsenagt 105,

elingen.

len, Oslo:

p. o., Oslo.

venskiolds.

heimsgaten

asmsg 6,

ordgjøtt,

JON

ammen

eaker.

skan,

verl.

d-

På Michigansjøen, like ut for stranden ved byen Evanston en av forstedene til Chicago, forliste flere år siden et skip — «Lady Elgin».

Folk i Evanston samlet seg på stranden, studentene ved metodistenes college der i byen var der også, og blandt dem var der to brørder fra Iowa. Den ene av disse — Ed Spencer, var en berømt svømmer. Han kastet av sig alle overflødige klær, bandt et taug om brystet på sig, og kaste sig i sjøen. Han svømte ut til vraket, grep en av de som holdt på å drukne, og gav ordre til å bli trukket inn. Slik holdt han på til han hadde fått land den åttende, den niende, den tiende. Da var han aldeles utmattet. Han kom sig bort til en ild da hadde gjort op, og der stod han skjelvende og blåfrossen den kolde, stormende morgen — det var såvidt han kunda stå. Han vender sig og ser ut over Michigansjøen, og der i det fjerne ser han menn og kvinner som ennu kjemper i vannet.

MISJONS RØSTEN

FRITT, UAVHENGIG ORGAN I MISJONENS TJENESTE

NUMMER 6.

15. MARS 1931

3. ÅRGANG

Bed om vekkelse!

For mange århundrer siden kom der til byen Troas en nidkjær Jesu Kristi tjener. Der fikk han en natt et syn: en mann stod for ham og sa: «Kom over til Makedonien og hjelp oss! Det var et ubetinget kall, som krevde en øjeblikkelig lydighet, og det ble innledningen til et nytt kapitel i evangelists historie, ti derved fikk Europa det velsignede budskap om frlse og forloftning å høre.

Også i våre dager lyder det til Guds folk et intrengete ropa om hjelp fra de store skarer, der er nedskutt i syndens og vanstroens mørke, bedraget av sjefiens blennverk. Hos tusener av menn og kvinner er der vakenet en dyp lengsel etter evangelists frlse og fred, etter Guds tilgivende nåde og frigjørende kraft: De sukker under syndens og selvets byrde og lenker, treffer av verdens tomme glæder (Rom. 8, 22, 19). O, måtte Guds menighet overalt vokte til å høre dette sukk fra skarene! Måtte det lyde i hvert Guds barns øren: «Kom over og hjelp oss! som et kall til dyptere enn noen sinne før å ydmek sig for Herrens ansikt, innvie og hellige sig fullere til hans tjeneste, så at kreftene forenes, det inbyrdes samfund styrkes; Golgata-ånden gjenoplives, og Guds menighet blir en levende makt der bærer frelsens underfulle budskap ut til de fortapte sjeler!

Til denne tjeneste behøves der mennesker som er brennende i ånden, bekersket av Kristus, ti

Arbeidet i Syd-Amerika.

Embarcacion F. C. C. N. A.
26. januar 1931.

Hilsen i Jesu navn.

Herren er god mot oss så vi kan si vi er forholdsvis ganske friske, om dog ju ikke alle synes å gå frem i krefter. De fleste er plaget av maveonende etter tyfoid-feberen som raset. Vi har hatt en voldsom varme her dette år. rent ut over det alminelige. Ja, det var et syn å se sommertiden her.

Man kunde stå og tale med folk som nettop hadde skiftet klær, og etter en halv times forløp kunde de se ut just som en dåpskandidat eller noe som var kommet opp av

vannet. Ja, det var en fryktelig varme, og et forunderlig trykk i luften, som jeg tillegger noen atmosfæriske fenomener, eller muligens gassarter også, som utvikles ved varmen.

Det kunde ha vært godt å kommet tilfjells, men det blir nok bare med tanken på den friske luft.

Det som hindrer oss er først og fremst selve arbeidet, da vi har ondt for å bryte av. Indianerne kommer mannsterkt til møtene og man vil nödig gi op med undervisningen i ordet og opsynet med dem så lenge man synes at

en kan ta et steg frem. Møtene er godt besøkte og interessen stor. Bønn høres fra mange, ja så mange at man synes det blir helst for meget mange ganger, men man burde jo gledes ved den trang som finnes i å løft sin rest i bonn til Gud. Ordet om forloftning har slatt røtter i deres hjertet, nádens frigjørende evangelium. Vi nøder ikke noe annet enn Jesu frie evangelium på dem. Gud gir jo veksten til sin gode utsed.

Broderlig hilsen

Birger N. Johnsen.

Vær også i rede!

Når Jesus uttalte de ord som står anført i Matt. 24, 42—44, så var det hans mening at vi skulle være rede og ikke sove. Når vi ser alt det som hender om dagen, så kanse du kommer til å tenke nærmere over hvad Jesus mener med å berede sig. Når du leser avisene og har Bibelen ved din side, så ser du Skriftenes ord opplyst. Barn skal forstå sine foreldre, eller omvendt. Vi hører om mord, uroligheter jordskjell o.s.v. Er ikke alt dette et tidens tegn? — Ja, sier du, slik har det vært for også. — Nu vel,sov da videref. Å, hvilket ansvar vi som troendehar.

Jeg kom til å tenke på en soster som for nogen år siden bad mig være med å besøke en syk, fattig kvinne, som hadde to små barn. Hun var oppgitt av lægene. Jeg rádslag mig ikke med kjod og blod eller sa til mig selv: du blir smittet, hvis du går dit. Nei, jeg bad innerlig til Gud om bistand på veien og bad Jesus å frelse denne sjel. I Es. 53 leser vi, at i hans sår har vi fått hegedom. Du og jeg. Et det ikke sant? Og så frykter du som kanse er en evangelist, å besøke syke av frykt for smitte?

Vi besøkte den syke. Det var et loftrum som ikke kunne klates værelse. Det var ingen gardiner for vinduet. Inventaret bestod av etpar brukne stoler, et lite bord (Forts. 4. side).

Et utmerket redningsarbeide.

På Michigansjøen, like ut for stranden ved byen Evanston en av forstedene til Chicago, forliste flere år siden et skip — «Lady Elgin».

Folk i Evanston samlet seg på stranden, studentene ved metodistenes college der i byen var der også, og blandt dem var der to brørder fra Iowa. Den ene av disse — Ed Spencer, var en berømt svømmer. Han kastet av sig alle overflødige klær, bandt et taug om brystet på sig, og kaste sig i sjøen. Han svømte ut til vraket, grep en av de som holdt på å drukne, og gav ordre til å bli trukket inn. Slik holdt han på til han hadde fått land den åttende, den niende, den tiende. Da var han aldeles utmattet. Han kom sig bort til en ild da hadde gjort op, og der stod han skjelvende og blåfrossen den kolde, stormende morgen — det var såvidt han kunda stå. Han vender sig og ser ut over Michigansjøen, og der i det fjerne ser han menn og kvinner som ennu kjemper i vannet.

Så vendte han sig bort fra ilden og så utover sjøen. Langt der borte — i nærheten av en øde, ser han en tønnerstokk. Hans skarpe øyne ser en manns

hode over stokken. Han speider igjen, og oppdager nu en kvinnes hode ved siden avmannens. A drive rundt den odden, visste han var den visse død. Han vil gå igjen. De forsøker forgjeves å overtale ham.

«Jeg vil ihvertfall forsøke» sier han og svømmer med møyen henimot tømmerstokken. Han når den, griper om den med hendene, og ved å opby sine siste krefter får han den i sikkerhet på den rette side av odden. De trekker ham island. Kjærlige hender løfter ham op fra stranden og bærer ham til hans værelse i collegebygningen. Hans bror, William, blir hos ham for å våke over ham, for han er begynt å fantasere og bli forvirret i sinnet. Som William Spencer sitter og ser inn i kamrilden, merker han plutselig at noen rører ved hans skulder. Der står Ed og ser ham vemodig inn i ansiktet.

— Hvad er det Ed?

— William, gjorde jeg mitt beste?

— A ja Ed, du reddet sytten.

— Jeg vet det, jeg vet det, men jeg var bange at jeg ikke gjorde mitt allerbeste.

Hans bror fikk ham iseng igjen, men hans tanker kretset stadig

om alle de som tross hans tapperhet den dag sank i sin våte grav.

William satt hos ham natten igjennom for å berolige ham i hans fantasier.

— Ed, sa han — du reddet sytten.

— Jeg vet det, William, jeg vet det; men å, om jeg bare kunde ha reddet én til.

— — —

Den beretning som jeg her har gjengitt (adskillig forkortet) er fortalt av den verdenskjente evangelist og sjelenvinner dr. R. A. Torrey. Han hørte denne tildragelsen berettet, men for å få sikkerhet for at den var sannferdig, reiste han til den byen hvor tildragelsen hadde funnet sted. Han fant ut at den var sann, og fikk tildragelsen berettet av bror til Ed Spencer.

Vi griper sikkert alle av slike edelmodig høisinn og slik kjærlighet som denne unge mann hadde. Vi beundrer en slik utholdenhed og selvhengivelse. Vi synes det er skrekkelig at menn og kvinner synker i havet, uten at der var noen som kunde redde dem.

På det åndelige området er det også folk som synker. Tusener millioner av menn og kvinner

synker på syndens uhyligelig stormende hav.

Vi ser de holder på å synke. — Noen går under — og kommer ikke opp mere.

Hvad gjør vi for å redde sjelene?

Er vi med i redningsarbeidet? Forsøker vi å redde dem som holder på å synke ned i fortapelsens evige kval?

Eller står vi uvirkomme — likgylde og ser på dem som er med i arbeidet? Kritiserer bæren måten de utfører redningen på kanskje?

For enten er vi med i arbeidet, eller er vi uvirkomme.

Bor — sører, er du med?

Gud være takk for alt som er med å forsøker på å redde sjeler fra syndens hav.

Ser du all nøden og elendigheten der ute? Hører du ropet om hjelp? Du må være åndelig blind og døv om ikke du gjør.

Vi er ikke alle misjonærer eller predikanter. Derfor er vi ikke uten oppgave fra Gud. Vi skal alle være redningsmenn og redningskvinner. Der er noen som trenrer å reddes allevene. Der er noen som må reddes utenfor din «strand». Der har du en anledning. Der er også andre — ja, millioner på millioner — lenger

MISJONS RØSTEN

Fritt usvhengig organ i misjonenes tjeneste.

Bladet utgis i Sarpsborg av en redaksjonskomite og utkommer hver 1. og 15. i måneden. — Alle brev og meddelelser til både redaksjon og ekspedisjon sendes under adr.: «Misjons-Røsten», Post box 32, Sarpsborg.

Abonnementspris er: For enkelt nr. 20. øre, kr. 2.00 for høstværet og 4.00 pr. år. Til utlandet koster bladet kr. 6.00 pr. år. Bladet kan bestilles i alle landets postanstalter og hos kommisjonærerne. Adresseforandringer, skriftlig opsigelse og betalinger skjer til ovenstående adr.

Til bedehusset i Balsfjord

31. L. og A. F., Moss	kr. 5.00
32. To sørstre, H. F. E. B.	
Moss	5.00
33. Marie Pedersen, Finnmark	5.00
34. Ingeborg Jacobsen, Finnmark	5.00
35. Johanne Ytrestad, Volda	5.00
36. En br. i Universitetsgaten 20, Oslo.	5.00
37. H.	5.00
38. Ruth Skoie, Mandal	8.00
39. Signe Skoie, Mandal	5.00

Ennu er det langt frem! Gjør nu hvad du kan for å hjelpe vennene i Balsfjord. Et bedehus er hoist påkrevet og Gud vil rikelig velsigne den som vil være med å reise dette. Hvis du ikke hittil har hatt anledning, så gjør et forsøk idag!

Bladpengene.

Da det enda er noen abonnenter som ikke har innsett betaling for 1930 må vi be om å få det innsett snarest. Likeså var vi taknemlig for å få kontingenget for første halvår av 1931. Husk at det er forskuds betaling.

Samtidig vil vi be de abonnenter som ikke får bladet regelmessig å si fra. Det kan lett bli feil i eksp. og vi skal rette på det snarest.

Misjonsbelop.

Til Gunhild og Ben. Finstrøm, India er innkommet kr. 75.00 fra O. Hs. testament ved Halvor J. Opsal, Hjartdal.

G. Iversen.

borte, f. eks. i India, i Kina, i Afrika, som må reddes.

Så har noen menn og kvinner fylt mot og kjærighet fra Gud funnet vei derut med det frelsende redningstaug: Evangeliet om Jesus Kristus. De er få, svært få, i forhold til det kjempemessige arbeide. De må se på alle dem som synker i elendigheten. De vilde så gjerne hjelpe alle — men mens de er optatt av å redde én synker tusener — for evig.

Krefteiene svikter også om sider — der må hviles litt, men imens synker igjen tusener — —

Der var en setning i ovenstående beretning som grep mig: «A, om jeg bare kunde ha reddet én til». Dette er ydmyghets, selvpøfrelsens og kjærighetens språk. Ed Spencer sa ikke som så: «Ja, nu har jeg gjort det godt idag — reddet sytten mennesker». Nei, han tenkte på dem han ikke fikk reddet — de ulykkelige som sank. — «Om jeg bare kunde ha reddet én til». La os aldri bli oppatt av hvor mange sjeler vi får reddet, men alltid sette målet: én til.

Knut A. Høyier.

Hilsen fra Peking.

Peking 22—2—31.

Innherlig kjære venner.

Guds rike nåde og fred.

Da det nu er temmelig lenge siden vi sendte en hilsen gjennom bladet, vil vi nu benytte anledningen, så vennerne bortover får se hvordan vi lever. Pris sky Gud. Han er den samme enn, han er den samme enn, jeg synger det med glede, han er den samme enn.

Kineserne feirer nu sitt nytår, skjønt Nankingregjeringen har forbudt dem å gjøre det, men synes sjeldent eller aldri de har vært så ivrige som i år, ihvertfall her i Peking. Enten de nu troer de ikke får flere anledninger, og de da skal ta en glimrende avskjed med det hele, eller det er fordi de vil trosse sig frem, vet jeg ikke, men jeg har aldri sett folket legge slik liv og begeistring i utførelsen av disse stygge hedenske skikker og avgudstilbedelser som i disse dager.

Imidlertid arbeider også Herren på hjertene. Har ikke hørt om slik herlige seire bortover som just den senere tid. Fra forskjellige steder både i Hopei provins, Shansi, og Shensi har vi hørt om at sjelle frelses, og store skarer samles for å lytte til evangeliet. Vi her i Peking har ofte anledning å tale med misjonærer inne fra landet, som kommer hit enten for å handle eller i andre forretninger, og mange av dem har vært så begeistret, og fortalt oss hvordan Gud arbeider blandt dem. Osier de, vi har bedt og ropt til Gud om vekkelse, men det har sett så håpløst ut, men nu har Gud kommet med vekkelse, de troende har blitt fornøyde, har bekjent synd og blitt herlig velsignet av Gud, og sjelle frelses, og vi har det så deilig. Ja dette gleder oss å høre. Ikke alle har kunnet berette om like store seire, men de aller fleste har sagt at de har hatt det særskilt godt i arbeidet i høst og ivinter.

Gud arbeider også blandt oss. I julen var lokalet fylt til trengsel, Gud give det alltid måtte være så. Har bedt til Gud med mange sogn har sagt de vil følge Jesus, men ikke alle har gjort som Andreas og Johannes, da de kom til Jesus. Det står så skjønt om dem, at de blev hos ham. Men pris sky Gud, det er en liten flokk som har kommet, og har forblitt hos Jesus, og vår stadige bønn er at Gud må få bevare dem og føre dem frem.

Så er der to store fengsler hvor Gud har gitt en åpen dør for evangeliet. Hver lørdag morgen går turen dit, en tmes vei utenfor byen. Kun en halvtimes tid er det tillatt å holde møte, skal si minuttene et kostbare. Der blir sunget, vidnet og hatt bønnemøte, og syndere frelses, sist lørdag overgav fire sig til Jesus, så det er en hel liten menighet der. Der sitter i alt elve mordere (kvinner), halvparten er nu freste, flere er kommet siden ihøst.

Nu begynner det å våres, og skal da gå ut i landsbyene for å vidne om Jesus, går ut om morgen, og har da dagen for oss. Ja slik går tiden, og snart kom-

Glem — tilgi!

Det somme tider er et lite ord som lyder for mig — helst i stille stunder når sjelen flyver vidt utover jord og på de dype, dunkle spørsmål grunder, og når de gamle minner dukker frem — da kommer ordet: «Kjære, glem, å glem!»

A glem alt ondt som andte har gjort dig!

Glem misforståelser du ofte møtte!

Glem hvert et ord — om lite eller stort,

som nogen gang dig såret eller støttet!

Glem og hver gang du urettferdig led

når for en sannhetsakk du ærlig stred!

Når slik jeg andres handling mot mig ser og ønsker å få glemt de onde minner — jeg må da tilstå at det lite ci mot all den skyld som hos mig selv jeg finner. Å måtte også det bli helt glemt bort — det onde som jeg selv har andre gjort.

Hvert ubarmhjertig, sårt og syndig ord som jeg ifra et urent hjerte sendte, — de kvasse tanker der som lynild før og inn i andres hjertedyd sig brente, — hvil utmildt uttrykk jeg de andre gav — og må det senkes i et glemssels hav!

Når alt blir glemt så godt som det kan bli, du får allikevel en halvveis glede.

Om gleden skal bli hel — du må tilgi hvad andre titt har måttet overtredet.

Det er ei nok: et liv i glemssels ly — du trenger også kraft til liv på ny.

Din sjel må glemme i forsonlighet, så ingen bitter rot skal op få vinne; ti når du ser det alt i kjærlighet, vil snart det onde av sig selv forsvinne. I kjærlighetens underfulle makt er spiret til det nye livet lagt.

Og derfor må i bønn jeg vende mig til ham som kjærlighetens lov forkynner, og si: «Forlat mig all min synd som jeg forlater dem som imot mig og synder — så alltid jeg den første være må og andres synder tilgi og forstå!»

A, du som din tilgivelse mig gav og dermed kraften til på ny å vandre — la noget av din miskunns store hav bli mig til del i omgang med de andre, så kjærligheten får i hjertet bo og som en fager blomst der inne gro!

G. M.

i «Den unges Ven».

mer Jesus, og vi skal få se ham, høstens store Herre.

Hjertelig hilsen til alle bladets leser fra eders sørstre i Herren

Inga Johnsen og
Signe Pedersen.
80 Hsi Chiao Min Hsiang,
Peking, China.

Blandt Syd-Amerikas indianere

er tittelen på en ny bok av misjonær Sigurd Grønvold. Han skildrer indianernes timelige og åndelige nød, og deres undertrykkelse. Boken som er på 64 sider er trykt på godt papir og har 20 bilder. Deriblant fotografi av tre kjente misjonærer: Johnsen, Grønvold og Andresen.

Da br. Grønvold allerede til våren skal reise ut blandt indianerne ønsker han på denne måte ad skriftlig vei å legge indianerne nöd på vennenes hjerter.

Da han ikke selv kan rekke alle venner, vil jeg anbefale boken på det beste. Den koster 1 krone og fås hos forfatteren Sigurd Grønvold, Fosss, Lier St. Boken fås også i «Misjons-Røsten»s eksp. og hos undertegnede.

Johan O. Johnsen,
Sllemestad.

— Gjør rett og frykt ingen, gå din vei rett frem og bry dig ikke om menneskenes vennlige eller uvennlige blikke, da har du besiret verden.

ORD FOR DAGEN

Men du Herre, er en barnehjem, Gud, langmodig og rik på både og sannhet. Salm. 86, 15.

På avhodes Oslo. Den dag og Predise sende begens sky innen 23. Osten Elias N.

Nåde — liv — salighet! Disse tre ord har sin oppfyllelse i Jesus Kristus. Kun i ham har vi livet og all vår salighet. Halleluja! Disse ord i Joh. 17, kom for mig, da jeg begynte å skrive. Men dette er det evige liv. o. s. v.

Ja, i sannhet, han er evighetsliv i oss. (Joh. 17, 23. Ef. 3, 17, 1. Joh. 5, 12). Dette liv kan aldri dø (Rom. 6, 9—10. Åpb. 1, 18. Joh. 14, 19), da han selv bor i learet. (2. Kor. 4, 7). Livet har sitt hjem der (Fil. 2, 13). Underbare liv er Jesu liv.

Han drar foran sine små (Mik. 2, 13) Hvem kan da være imot? (Rom. 8, 31). Endvidere: Han hjemsøker de onde naboer for sin gjennstridighet (Es. 26, 21) m. m.

I ham — hos ham har de rettferdige sine hvilekamre (Es. 26, 20. Kol. 3, 3). Alle de hellige er der (5. Mos. 33, 3) I ham er all vår seier. Han er seierfyrsten foran oss (Åpenb. 6, 2. kap. 19, 11, kap. 17, 14).

Han er vår vokter (Es. 27, 3). Han beskjerner oss (Sal. 5, 12). Det er da som våre fiender blir slyngestener under våre føtter (Sak. 9, 16). Det er de rettferdige som er i ham. (Kol. 3, 3). Disse er levende juveler — bestemt for den himmelske kongekrone, utvalgte stener av det levende tempel (1. Petr. 2, 5). Disse juveler er verdens lys og Jordens salt, og til sist lyser de som solen evindelig og altid — (Matt. 13, 43). Sml. 1. kor. 15, 41. De hellige bor i solen — Sal. 84, 12. Mal. 4, 2. Det er lystelig for øine å se solen (Petr. 11, 7). Bruden er ren som solen — (Høis. 6, 10 og Matt. 13, 43 m. m.)

Nu stråler mennesket frem som morgenrøden (Høis. 6, 10) og er som det strålene lys, som blir klarere dag for dag. (Ordspr. 1, 18) og lyser som 7 dagers lys — ti deres sår er lagt (Es. 30, 26. kap. 53, 5). Under over alle under, vi er av dem som er i ham — av Herren er dette skjedd, takk og lov!

Det er en glede å oppfiske og minne hverandre om de rettigheter vi har i ham, som vår sjel elsker. Biblens bok, min kjære bok, er fremdeles en dyrebar skatt for min sjel, all ære til Jesus.

Ved Guds nåde kan jeg si som Samuel: Hittil har Herren hjulpet.

I februar var jeg en tur i Oslo, gikk da til Møllergt. 38 for å hilse på mine gamle kjære søsken, og jeg blev med glede mottatt av forstander E. A. Nordquelle. Vi fikk nåde av Herren til å frembrære Kristi fulle evangelium til folket. Det blev mottatt med stor takknemlighet, så det var en fryd for oss å så ut det salvede Guds ord til folkemassen som var møtt frem motte til møte. Mange sjel sokte Herren. De vilde bli fri fra syndens makt og velde. En meget syk husmor hadde reist flere mil for at bli behandlet etter Jak. 5. Herren Jesus helbredet henne til kropp og sjel — så hun

